

**Føroya
SOSIAL-DEMOKRATUR**

Blaðstjóri
VILLI SØRENSEN
telf. 2172
Postbox 76

Prent:
A. ØSTER

Um framhald av havnabygging í Føroyum

Teir báðir javnaðarmennirnir í Tórshavnar býráð hövdu lagt skriv inn fyri ringfelagsfund Føroya javnaðarflokks um framhald av havnabyggingini í Tórshavn við áheitan á flokkin at styðja hetta mál av øllum alvi. Fundurin tók væl undir hesa áheitan, men helt tó, at beinast var, at roynt varð at dugna allari havnabygging í Føroyum á sama hátt.

Skrivið, ið J. P. Henriksen og Magnus Tórshim hövdu lagt fyri fundin, er hetta:

»Til Føroya Javnaðarflokk.

Tað man vera øllum kunnugt, at nógur peningur er nýttur til úbyggjan av Tórshavnar havn. Tá tað, sum nú stendur í gerð, verður fullført, verður tað ein bati; men havn okkara verður tó framvegis ein vánalig havn, um hon ikki verður munandi meira útbygd. Hvussu havnagerðin framvegis verður stílað, er ikki avgjørt enn; men somikið er vist at skal Tórshavnar býður framvegis verða Føroya miðstöð, so má byggjast so fyri havalduni, at kyrt verður innanfyri bringarðararnar, so arbeiðslíkindi verða, hvussu so leikar í uttanfyri.

Framhald av bringarðsbygging verður ómetaliga dýr, tí nú má arbeiðast á reiðiliga djúpum vatni, ca. 10 farnum, og vit halda okkum vit, at Tórshavnar kommuna verður ikki før fyri einsamöll í bræði at átaka sær milliúnútreiðslur til havnabygging. Vit halda, at nógur peningur kundi verið spardur, um so væl hevði verið reikað fyri, at fram kundi verið hildið við arbeiðinum, uttan at steðgur kom í, til havnin var komin í forsvarligan stand.

Sæð frá tí sjónarmiði, at býurin Tórshavn ikki einans er bústaður havn armanna, men eins væl er ogn landsins sum heild, vóna vit, at allir Føroyingar so langt sum gjørligt vilja styðja okkum, tá vit sjálvir leggja allan dent á at gera bryggjur okkara til kyrrupláss.

Vit undirskrivaðu javnaðarmenn heita á tykkum, okkara partamenn, við bøn um, at tit av fullum huga styðja okkum í hesum máli, og leggja í góðum treysti til valvild tykkara hetta áhugamál okkara fram fyri Føroya javnaðarflokk við hesum

Uppsøti

1 Ringfelagsfundur Føroya Javnað-

arflokks 31/10—53 áleggur álitismonnum sínum á lögtingi og fólkatingi og har, ið teir annars kunnu gera ávirkan sína galdandi, at leggja alla orku sína á, so Tórshavnar býur kann fáa allan tann pening, ið kreftur fyri at fáa eina góða og fult út forsvarliga havn.

2 Fundurin áleggur stjórnini sum flokksins umboð at ávirka partamenn okkara í Danmark til at ganga inn fyri í ríkisstýri og ríkisdegi at styðja havnabyggingina í Tórshavn peningaliga so langt sum tað á nakran hátt er gjørligt.

3 Fundurin áleggur fólkatingsmanni P. M. Dam at veita Tórshavnar býráð allan tann stuðul, hann er førir fyri í samráðingum við ríkisstýrið og lánuinstitúsjónirnar.

Undir fundarviðgerðini av hesum skrivi varð av ymsum hildið fram, at ein slík áheitan átti eisini at umfata aðrar havnabyggingar í Føroyum, og gjørdi tí stjórnin hetta uppskotið til uppskotið:

4 »Álagt verður fólkatingsmanni P. M. Dam at styðja líkandi áheitanir viðvíkjandi øðrum havnum, um tær koma fram frá øðrum plássum, soleiðis, at skipanin verður »generel« fyri allar havnir.»

Við atkvøðugreiðsluna vóru øll 4 punktini samtykt einmælt.

Undir viðgerðini av hesum máli, segði J. P. Henriksen frá, at aftaná kríggið hevði staturin rindað $\frac{1}{2}$ og lögting og kommuna hvør sín $\frac{1}{4}$ av kostnaðarpeninginum av havnum í Føroyum. Fyri kríggið hevði staturin rindað $\frac{4}{5}$ og kommunan $\frac{1}{5}$, sum hon hevði kunnað fingið lagaliga til láns frá statinum. Hann helt fyri, at kundu vit fingið hesa skipan í lag aftur, so vóru líkindi fyri at fara undir stórarbeiði aftur á hesum øki.

Mers varme mindre brændsel



Det lyder optimistisk — men er letopnærligt for enhver. De nye ovntyper fra HESS giver økonomisk varme, samtidig med et eget prægt over hjemmet. Kommer De forbi vor forretning, så se ind og lad os demonstrere ovenens egenkab for Dem.

Valdemar Lützen
Telf 1020

HESS VEILE

TRYGGINGARSAMBANDIÐ FØROYAR

Føroya Kriggstrygging. telf. 1086
Føroya Brunatrygging. telf. 1089

Føroya Sjóvátrygging. telf. 1086
Føroya Vanlukkutrygging telf. 1721

Vit tryggja:

Bátar - skip - vøru - hús - innbúgv - ferðagóðs bilar o. a.

Føroyingar eiga at tryggja í landsins egnu trygging -

FÆRÖSK MARGARINE

VITA No 1

VITAMINISERET

FÆRÖSKT PRODUKT

FINT PRODUKT

Føroya Bjór

ØL- og MINERALVATNSVIRKI

Máltráð 4

FØROYA PILSNAR

EKTA MALTÖL

Citrón sodavatn
Appelsin limonada
Hindber limonada
Jerdber limonada
Vanillie limonada
Appolinaris

EINAR WAAG, Klakksvík

Skipafelagið Føroyar

Telefon 1225

Tórshavn

P.F. FØROYA BANKI

(Stovnaður 1906)

Høvuðsskrivstova:
TØRSHAVN
Tlf. 1350

Suðuroyar deild..
TRONGISVÁGI
Tlf. 32

Renta av innskoti við uppsøgn uppá 3 mánaðar 4 % p. a.
Renta av bankabók $3\frac{1}{2}$ % p. a.

Bankin er opin 10—12 og 14—16 — Leygardag 10—14
Suðuroyar deild opin kl. 10—12 og 13—15.
Leygardag - - 10—12 og 13—14.

nú SILDAVEIÐAN

fer at halda uppat, er tíð at hugsa um, hvussu gørnini best kunnu varðveitast til komandi ár.

Tað besta at gera við gørnini er at vaska tey í tí góða gröna impregneringslútinum, sum er víða kendur til verju av gørnum, øllum sløgum av togverki og víði.

Henda impregneringslút fáa tygum hjá okkum við navninum

GRØNALIT

LITFAGRA impregneringslútur.

Tað sindri, sum impregneringslúturin kostar, sparir tygum nógvan pening í útreiðslum til gørn næsta ár.

LITFAGRA

v. Gudmund Isfeld

Telf. 1834 og 2003.